

2022-06-27
強制檢測公告詳情 (2022 年第 642 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 642 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	屯門欣田邨悅田樓 Yuet Tin House, Yan Tin Estate, Tuen Mun	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
2.	東涌映灣園悅濤軒 11 座 Tower 11, Carmel Cove, Caribbean Coast, Tung Chung	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
3.	北角百福花園家福閣 Ka Fook Court, Bedford Gardens, North Point	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
4.	北角寶馬山道 24 號豐林閣 2 座 Block 2, Oxford Court, 24 Braemar Hill Road, North Point	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
5.	何文田勝利道 9 號凱旋居 Triumph Terrace, 9 Victory Avenue, Ho Man Tin	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
6.	天水圍天頌苑頌月閣 Chung Yuet House, Tin Chung Court, Tin Shui Wai	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
7.	何文田何文田邨景文樓 King Man House, Ho Man Tin Estate, Ho Man Tin	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
8.	大埔大元邨泰樂樓 Tai Lok House, Tai Yuen Estate, Tai Po	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
9.	大埔太和邨福和樓 Fook Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po	2022-06-21~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
10.	筲箕灣愛東邨愛平樓 Oi Ping House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
11.	鴨脷洲海怡半島御林居 Berkeley Court, South Horizons, Ap Lei Chau	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
12.	荃灣豪景花園林景閣 Lincoln Heights, Hong Kong Garden, Tsuen Wan	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
13.	沙田碩門邨美碩樓 Mei Shek House, Shek Mun Estate, Sha Tin	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
14.	沙田碩門邨瑞碩樓 Sui Shek House, Shek Mun Estate, Sha Tin	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
15.	青衣盈翠半島 3A 座 Tower 3A, Tierra Verde, Tsing Yi	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
16.	馬鞍山耀安邨耀和樓 Yiu Wo House, Yiu On Estate, Ma On Shan	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
17.	大埔運頭塘邨運來樓 Wan Loi House, Wan Tau Tong Estate, Tai Po	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
18.	百份百餐廳 屯門大興商場地下 64 號鋪 Café 100% Shop 64, G/F, Tai Hing Commercial Centre, Tuen Mun	2022-06-23 19:30 ~ 20:30	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
19.	嘉華餐室 屯門良景街市地下 LK1 號 舖 Ka Wah Restaurant Shop LK1, G/F, Leung King Market, Tuen Mun	2022-06-23 13:15 ~ 14:00	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
20.	爭鮮迴轉壽司 屯門良景廣場 L103 號舖 Sushi Express Shop L103, Leung King Plaza, Tuen Mun	2022-06-21 19:00 ~ 20:00	
21.	TC Bistro 新蒲崗景福街 87 號地下 TC Bistro G/F, 87 King Fuk Street, San Po Kong	2022-06-23 13:30 ~ 14:30	
22.	港嘢茶檔 油麻地北海街 7 號地下 Chadon G/F, 7 Pak Hoi Street, Yau Ma Tei	2022-06-22 08:45 ~ 09:45	
23.	爭鮮迴轉壽司 屯門雅都商場地下 20 號舖 Sushi Express Shop 20, G/F, Eldo Court Shopping Centre, Tuen Mun	2022-06-23 13:45 ~ 14:45	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
24.	雲貴軒米線專門店 屯門山景商場 LG 樓 103-105 號鋪 The Vermicelli House Shop 103-105, LG/F, Shan King Shopping Centre, Tuen Mun	2022-06-22 09:00 ~ 10:10 2022-06-23 09:00 ~ 10:10	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
25.	和氣食堂 屯門寶怡花園地下 9-11 號鋪 Waki Shokudo Shop 9-11, G/F, Blossom Garden, Tuen Mun	2022-06-24 20:30 ~ 21:30	
26.	金雋鍋貼大王 屯門青海圍 8 號屯景大廈地下 C 鋪 Kam Chun Dumpling King Shop C, G/F, Tuen King Building, 8 Tsing Hoi Circuit, Tuen Mun	2022-06-24 12:00 ~ 13:00	
27.	明記牛雜粉麵 屯門清河坊 2 號麗寶大廈地下 42 號鋪 明記牛雜粉麵 Shop 42, G/F, Lai Bo Building, 2 Tsing Ho Square, Tuen Mun	2022-06-24 11:45 ~ 13:00	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
28.	大快活 天水圍置富嘉湖 1 期地下 G83 及 G88 號鋪 Fairwood Shop G83 & G88, G/F, Phase 1, Fortune Kingswood, Tin Shui Wai	2022-06-22 12:00 ~ 13:00	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
29.	生興龍麵食 屯門屯門鄉事會路 94-110 號康利中心地下 26 號鋪 Sang Hing Lung Noodles Shop 26, G/F, Honley Court, 94-110 Tuen Mun Heung Sze Wui Road, Tuen Mun	2022-06-21 20:00 ~ 21:00	
30.	陶源酒家 灣仔菲林明道 8 號大同大 廈 1 至 2 樓 Sportful Garden Restaurant 1/F - 2/F, Tai Tung Building, 8 Fleming Road, Wan Chai	2022-06-21 12:15 ~ 13:30	
31.	龍閣 紅磡黃埔天地享膳坊 G4 號鋪 Dragon Court Shop G4, G/F, Deli Place, The Whampoa, Hung Hom	2022-06-19 13:15 ~ 14:15	

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	沙田水泉澳邨清泉樓 Ching Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
2.	沙田水泉澳邨欣泉樓 Yan Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
3.	深井海雲軒 1 座 Block 1, Angler's Bay, Sham Tseng	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-28 或 2022-06-29 2022-06-28 or 2022-06-29
4.	將軍澳將軍澳廣場 3 座 Tower 3, Tseung Kwan O Plaza, Tseung Kwan O	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
5.	香港仔香港仔中心美豐閣 Mei Fung Court, Aberdeen Centre, Aberdeen	2022-06-21 ~ 2022-06-27 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）
Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）
Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：
Note:

上述第(I)(a)(i)(1-17)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。
The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i)(1-17) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指定的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指定的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指定的類別人士如在 2022 年 3 月 27 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 27 March 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test

or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。
All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (*the Extended Testing Period due to Inclement Weather*).